

Portugiesisch lernen

Maximilian Sebastian Wagner

Das Buch:

Mit „Portugiesisch lernen - Buch für Anfänger“ lernen Sie nicht nur die portugiesische Sprache, sondern erleben sie auch. Dieses lehrreiche und unterhaltsame Buch liefert Ihnen dazu eine Vielzahl an Alltagssituationen in Form von Dialogen mit Übersetzungen und dazugehöriger Vokabelliste. Dieses Buch ist ideal für absolute Anfänger, da speziell darauf geachtet wurde, den Wortschatz und die Satzlänge möglichst klein zu halten. Es bietet daher absoluten Anfängern einen sanften Lerneinstieg. So können Sie auf spielerische Weise Ihre Kenntnisse vertiefen und anwenden.

Die Themen der Dialoge sind vielfältig.

Das Besondere an diesem Buch ist die Unterteilung eines Dialoges in verschiedene Level pro Dialog, welches den Lernfaktor geradezu vervielfacht. Der Lernende wird an die Hand genommen, geführt und das Gelernte mit jedem weiteren Level erneut überprüft und gefestigt. Das Konzept fördert ein angenehmes, nachhaltiges Lernen und ist eine echte Chance für jeden, der eine besonders sanfte und angenehme Lernmethode sucht.

Wenn Sie die portugiesische Sprache wirklich lernen möchten, dann ist „Portugiesisch lernen - Buch für Anfänger“ genau richtig für Sie. Sie werden schnell Erfolge erzielen und ehe Sie sich versehen, haben Sie sich bereits einen wichtigen Grundwortschatz angeeignet.

Viel Spaß und viel Erfolg!

Der Autor:

Maximilian Wagner ist der Autor diverser Fremdsprachen-Lernbücher und Lernkonzepte. Maximilian hat selbst erlebt, wie mühselig das Vokabel- und Grammatiklernen ist und wie einfach ihm das Lernen im Alltag fällt. So entstand die Idee vom Lernen durch Lesen und Erleben von verschiedenen simulierten Dialogen in Alltagssituationen, um diesen natürlichen Lerneffekt für jedermann zugänglich zu machen. Seine Methoden wurden immer weiter entwickelt und haben sich inzwischen zum heißen Tipp für alle entwickelt, die eine Fremdsprache lernen möchten. Viele scheitern meist daran, dass der Wille zwar da ist, das Lernen aber schnell langweilig und mühselig wird und das Durchhaltevermögen einfach fehlt. Maximilian Wagner beweist, dass es mit seiner Lernmethode auch anders geht, ohne an genau diesen Punkten zu scheitern. So geht Sprachenlernen heute.

Portugiesisch lernen

Buch für Anfänger

von

Maximilian Sebastian Wagner

1. Edition, 2025

© 2025 All rights reserved.

Inhaltsverzeichnis

Vorwort.....	3
Die Aussprache im Portugiesischen (Europäisches Portugiesisch).	6
Die wichtigsten Sprachfloskeln im Portugiesischen.....	9
Zahlen auf Portugiesisch.....	18
Zeiten auf Portugiesisch.....	20
Wichtige grammatische Aspekte der portugiesischen Sprache.....	21
Grundlagen des IPA für Portugiesisch.....	26
Portugal – Land, Leute und Leben.....	32
Begrüßungen, einfache Ausdrücke und Verben.....	35
Zahlen, Zeit und Kalender.....	39
Familie, Beziehungen und Soziales.....	43
Alltag und Wohnen.....	47
Essen, Trinken und Kochen.....	52
Arbeit und Beruf.....	56
Stadt- und Reiseleben	60
Freizeit, Hobbys und Sport.....	64
Kommunikation und Technologie.....	68
Bildung und Lernen.....	72
Kunst, Kultur und Unterhaltung.....	75
Natur und Umwelt.....	79
Einkaufen und Mode.....	83
Finanzen und Wirtschaft.....	88
Unterbringung und Reisen.....	92
Persönliche Pflege und Wohlbefinden.....	96
Outdoor-Aktivitäten und Abenteuer.....	100
Geschichte, Politik und Gesetz.....	104
Wissenschaft, Forschung und Entdeckungen.....	108
Wetter, Jahreszeiten und Klima.....	112
Emotionen, Gefühle und Persönlichkeiten.....	116
Feste, Feiern und Traditionen.....	121

Musik, Instrumente und Tanz.....	125
Grammatik – Zeiten und Konjugationen.....	129
Grammatik – Präpositionen und Artikel.....	133
Tiere und Pflanzenwelt.....	137
Literatur, Bücher und Schreibstile.....	141
Religion, Philosophie und Spiritualität.....	145
Architektur und Sehenswürdigkeiten.....	149
Transport und Navigation.....	153
Gefährliche Situationen und Notfälle.....	157
Handwerk, Bau und Renovierung.....	161
Grammatik – Adjektive und Adverbien.....	165
Liebe, Heirat und Beziehungen.....	169
Grammatik – Satzstrukturen und -verbindungen.....	173
Film, Fernsehen und Theater.....	177
Haushaltsgegenstände und Möbel.....	181
Körperteile und menschliche Biologie.....	185
Grammatik – Direkte und indirekte Rede.....	189
Nachwort.....	193
Haftungsausschluss.....	194
Impressum.....	195

Vorwort

Wenn Sie Portugiesisch lernen wollen, sind Dialoge der Schlüssel für einen leichten und schnellen Zugang. Dieses Buch bietet Ihnen alltägliche Situationen in Form von Dialogen, die Ihnen dabei helfen, sich den Grundwortschatz der portugiesischen Sprache anzueignen und zu verstehen. Für einen besonders sanften Lerneinstieg wurde in diesem Buch gezielt darauf geachtet, die Dialoge in möglichst kurzen Sätzen umzusetzen, um eine Überforderung beim Lernen der Sprache zu vermeiden. Jeder, der beginnt, eine neue Sprache zu sprechen, beginnt meist in kurzen Sätzen zu sprechen und erweitert die Länge der Sätze mit zunehmender Sicherheit. Somit sollte der Einstieg ohne Vorkenntnisse leicht machbar sein.

Das Buch behandelt zunächst das Basiswissen zur Lernsprache und vermittelt Grundkenntnisse in Sachen wichtigste Worte und Phrasen, Aussprachehilfen, Grammatik und was sonst noch wissenswert ist. Danach geht es ans Herzstück dieses Buches, den Lerndialogen.

Der Aufbau der Dialoge und wie Sie damit umgehen sollten

Jeder Dialog beginnt mit einer Vokabelliste, die die wichtigsten Vokabeln des nun folgenden Dialoges beinhaltet. Hier finden Sie auch eine Aussprachehilfe in Form der internationalen phonetischen Lautschrift (IPA). Machen Sie sich an dieser Stelle mit den Vokabeln vertraut, um im nächsten Schritt eine gute Grundlage zu haben, ins Level 1 einzusteigen.

Level 1 – Wort-für-Wortübersetzung

Hier finden Sie den Dialog in Form einer Wort-für-Wortübersetzung. Der Dialog in der Fremdsprache wird in kleinste Fragmente wörtlich ins Deutsche übersetzt. Das heißt, dass hinter fast jedem einzelnen

portugiesischen Wort in Klammern die deutsche Übersetzung zu finden ist. Hier finden wir also die Vokabeln im Einsatz wieder und können ein Gefühl für die richtige Satzstellung der Fremdsprache erhalten.

Level 2 – Satzweise Übersetzungen

Hier wird es nun schon etwas grober. Jeder Dialogabschnitt wird nun satzweise übersetzt, die Stützräder am Fahrrad wurden nun also abgebaut. Verstehen Sie dennoch die einzelnen Worte der Fremdsprache und können ihnen noch die Bedeutung zuordnen? An dieser Stelle ist es wichtig, genau das zu überprüfen. Sie sollten dieses Level erst abschließen, wenn Sie jedes einzelne Wort der Fremdsprache verstehen. Gibt es noch Wissenslücken, arbeiten Sie erneut Level 1 durch und versuchen dann Level 2 erneut.

Level 3 – Der komplette Dialog, nur in der Fremdsprache

Nun fällt jede Orientierungshilfe weg. Sie finden nur noch den Dialog auf Portugiesisch. Wenn Sie jetzt den Dialog durchlesen, sollten Sie alles verstehen können. Wenn nicht, gehen Sie zu Level 2 oder bei Bedarf sogar Level 1 zurück und arbeiten dieses erneut durch, bis die Wissenslücken beseitigt sind. Dann probieren Sie es erneut. Wenn nun der Text der Fremdsprache beim Lesen lückenlos verstanden wird, kommt der Endgegner, Level 4.

Level 4 – Der Dialog auf Deutsch, übersetze in die Fremdsprache

Hier finden Sie den Dialog auf Deutsch. Können Sie diesen Dialog auf Portugiesisch korrekt wiedergeben? Finden Sie die richtigen Vokabeln und Worte und auch den richtigen Satzbau, um diesen Dialog aus dem Deutschen heraus korrekt auf Portugiesisch nachzustellen? Wenn es klappt, dann herzlichen Glückwunsch, Sie können nun zum nächsten Dialog übergehen. Wenn nicht, dann gehen Sie zurück zu Level 3, oder vielleicht sogar noch weiter zurück, um die Wissenslücken zu füllen. Merken Sie sich vorher, welche Wörter oder Passagen noch Schwierigkeiten bereiten und arbeiten Sie diese in den unteren Leveln

nochmal durch. Wenn es diesmal erfolgreich ist, dann auf zum nächsten Dialog.

Effektives Lernen

Lernen Sie in Ihrer Geschwindigkeit. Am besten ist, Sie nehmen sich jeden Tag das Lernpensum vor, welches für Sie angenehm ist, ohne dass es beginnt, mühselig zu werden. Das könnte zum Beispiel ein Dialog pro Tag sein (für besonders Fleißige), oder auch nur ein bis zwei Level pro Tag (für eher gemütliches Lernen). Besonders effektiv wird es dann, wenn Sie Ihr Lernpensum festlegen und in jedem Fall kontinuierlich dran bleiben, wie bei einem Fitnessstraining, das auch nur besonders gute Effekte erzielt, wenn es konsequent durchgezogen wird.

Was außerdem beim Lernen einer Fremdsprache wichtig ist, ist die korrekte Aussprache, damit Sie sicherstellen können, dass Sie sich in jeder Situation verständigen können und verstanden werden. Bevor es zu den Übungsdialogen geht, werden wir uns zunächst damit in den nächsten Kapiteln intensiver befassen.

Die Aussprache im Portugiesischen (Europäisches Portugiesisch)

Damit Sie die portugiesische Sprache auch ohne Vorwissen möglichst korrekt aussprechen können, erkläre ich Ihnen die wichtigsten Ausspracheunterschiede zwischen Deutsch und Portugiesisch. Portugiesisch hat eine melodiose Klangfarbe und nutzt einige Laute, die im Deutschen nicht vorkommen. Hier sind die zentralen Punkte:

„Ç“ – Das Zischlaut-Zeichen

Der Buchstabe „ç“ (C mit Cedilha) wird wie ein „s“ ausgesprochen.

- Beispiele: „(ç)aixa“ (Kiste), „(ç)edo“ (früh).
- Vergleich mit deutschen Wörtern: wie in „(S)onne“ oder „(S)uppe“.

„R“ – Ein vibrierender Laut

Das „R“ am Anfang eines Wortes oder zwischen zwei Vokalen wird meist kehlig gesprochen, ähnlich dem französischen „r“.

- Beispiele: „(r)ua“ (Straße), „ca(r)ro“ (Auto).
- Vergleich mit deutschen Wörtern: ungefähr wie das „R“ in „(R)achen“.

Nasalvokale – Ein unverwechselbares Merkmal

Die Vokale „ã“, „am“, „em“ und „im“ werden nasal ausgesprochen, was bedeutet, dass ein Teil des Luftstroms durch die Nase entweicht.

- Beispiele: „pão“ (Brot), „bem“ (gut), „sim“ (ja).
- Vergleich mit deutschen Wörtern: Es gibt keinen exakten Vergleich, aber die Betonung kann an ein weiches „an“ erinnern, z. B. in „h(äng)en“.

„LH“ – Wie das „lj“ im Italienischen

Das Digraph „lh“ klingt wie das „ll“ im Spanischen oder das „lj“ im Italienischen.

- Beispiele: „a(lh)o“ (Knoblauch), „fa(lh)a“ (Fehler).
- Vergleich mit deutschen Wörtern: keine direkte Entsprechung, es ähnelt „mi(lj)ion“.

„NH“ – Wie „ñ“ im Spanischen

Das „nh“ klingt ähnlich wie das „gn“ im Französischen oder Italienischen.

- Beispiele: „ma(nh)ã“ (Morgen), „so(nh)o“ (Traum).
- Vergleich mit deutschen Wörtern: nicht vorhanden, vielleicht am nächsten wie das „gn“ in „Kampag(ne)“.

Unbetonte Vokale – Reduzierte Aussprache

Unbetonte Vokale (besonders „e“) werden oft sehr kurz und undeutlich ausgesprochen.

- Beispiel: „pequeno“ (klein), „muito“.
- Vergleich mit deutschen Wörtern: ähnlich wie das schwache „e“ in „R(e)gal“.

„S“ – Variierende Aussprache

Das „s“ wird je nach Position unterschiedlich ausgesprochen:

- Am Anfang eines Wortes oder zwischen Vokalen: wie im Deutschen „s“ (z. B. „saúde“ – Gesundheit).
- Am Ende eines Wortes oder vor Konsonanten: wie „sch“ (z. B. „férias“ – Ferien).
- Vergleich mit deutschen Wörtern: „Sch“ wie in „Schule“.

„X“ – Flexibler Laut

Das „x“ kann wie „sch“, „s“, „ks“ oder „z“ klingen, je nach Wort.

- Beispiele: „(x)ícara“ (Tasse) – wie „sch“, „(ex)ato“ (genau) – wie „s“.
- Vergleich mit deutschen Wörtern: keine konsistente Entsprechung.

Einleitung in die wichtigsten Sprachfloskeln im Portugiesischen

Damit Sie einen guten Einstieg in die portugiesische Sprache finden, beginnen wir mit den wichtigsten Sprachfloskeln. Diese helfen Ihnen, sich in alltäglichen Situationen zu verständigen und einen ersten Bezug zur Sprache zu entwickeln. Im Anschluss werden wir die Anwendung durch alltagsnahe Geschichten vertiefen.

Die Floskeln sind so ausgewählt, dass Sie sich schnell in Grundsituationen zurechtfinden. In Klammern finden Sie die Aussprachehinweise für deutsche Muttersprachler, um die portugiesischen Wörter von Anfang an möglichst korrekt auszusprechen.

Die wichtigsten Sprachfloskeln im Portugiesischen

Hier finden Sie eine Liste der wichtigsten Ausdrücke auf Deutsch mit ihrer portugiesischen Übersetzung. Dahinter stehen die Aussprachehilfen für deutsche Muttersprachler sowie die Lautschrift (IPA), um die richtige Betonung zu erleichtern.

Ja – Sim (sihm) ['sĩ]

Nein – Não (naũ) ['nẽw]

Bitte helfen – Por favor, ajude (pohr fah-VOHR, ah-ZHU-deh)

[pur fẽ'vor a'ʒudʒi]

Danke – Obrigado/Obrigada (oh-bree-GAH-doh/oh-bree-GAH-dah)

[oβri'gadu / oβri'gada]

Hallo – Olá (o-LAH) [o'la]

Tschüss – Adeus (ah-DEH-oosh) [ɐ'dewʃ]

Wie machen – Como fazer (COH-moo fah-ZEHR) ['komu fɛ'zer]

Was haben – O que ter (oo keh TEHR) [u ke 'ter]

Wo hingehen – Para onde ir (PAH-rah OHN-dee eer) ['parɐ 'õdʒi 'ir]

Wann kommen – Quando vir (KWAHN-doo veer) ['kwẽdu 'vir]

Warum schimpfen – Por que reclamar (pohr keh heh-klah-MAHR)

[pur ke ʁeklɐ'mar]

Wer geht – Quem vai (kehng VAH-ee) ['kɛj 'vaj]

Name – Nome (NOH-mee) ['nõmi]

Wasser trinken – Beber água (beh-BEHR AH-gwah) [be'ber 'agwɐ]

Essen machen – Fazer comida (fah-ZEHR koh-MEE-dah)

[fɛ'zer ku'midɐ]

Trinken gehen – Ir beber (eer beh-BEHR) ['ir be'ber]

Schlafen gehen – Ir dormir (eer dohr-MEER) ['ir doʁ'mir]

Gehen zu – Ir para (eer PAH-rah) ['ir 'parɐ]

Dort sehen – Ver lá (vehrr LAH) ['ver 'la]

Höre zu – Ouça (OH-sah) ['owsɐ]

Langsam sprechen – Falar devagar (fah-LAHR jeh-vah-GAHR)

[fɛ'lar dʒivɐ'gar]

Schnell lesen – Ler rápido (LEHR HAH-pee-doo) ['ler 'ʁapidu]

Schön schreiben – Escrever bem (eh-skray-VEHR beeng)

[iʃkre'ver 'bɛj]

Etwas kaufen – Comprar algo (kohm-PRAHR AHL-goo)

[kõ'prar 'aʎu]

Etwas verkaufen – Vender algo (vehn-DEHR AHL-goo) [vɛ'der 'aʎu]

Gut machen – Fazer bem (fah-ZEHR beeng) [fɛ'zer 'bɛj]

Schlecht machen – Fazer mal (fah-ZEHR mahl) [fə'zer 'maʃ]

Groß denken – Pensar grande (pehn-SAHR GRAHN-deh)
[pɛ'sar 'grɛ̃dʒi]

Klein sein – Ser pequeno (sehr peh-KEH-noo) ['ser pi'kenu]

Lange Reise machen – Fazer uma longa viagem
(fah-ZEHR OO-mah LOHN-gah vee-ah-ZHEHN)
[fə'zer 'umə 'lõgə vi'azɛ̃j]

Kurze Fahrt machen – Fazer uma viagem curta
(fah-ZEHR OO-mah vee-ah-ZHEHN KOOR-tah)
[fə'zer 'umə vi'azɛ̃j 'kurtɐ]

Alte Frau – Mulher velha (moo-LYEHR VEH-lyah) [mu'λɛʁ 'vɛλɐ]

Neu anfangen – Começar de novo (koh-meh-SAHR jeh NOH-voo)
[kumi'sar dʒi 'novu]

Schön aussehen – Parecer bonito (pah-reh-SEHR boo-NEE-too)
[pɛri'ser bu'nitu]

Hässlich verhalten – Comportar-se feio
(kohm-pohr-TAHR-seh FEH-yoo) [kõpur'tar si 'feju]

Schnell – Rápido (HAH-pee-doo) ['ʁapidu]

Langsam – Devagar (jeh-vah-GAHR) [dʒivɐ'gar]

Leicht – Leve (LEH-veh) ['levi]

Schwer – Pesado (peh-ZAH-doo) [pi'zadu]

Warm – Quente (KEHN-tchee) ['kɛ̃tʃi]

Kalt – Frio (FREE-oo) ['fri.u]

Mehr haben – Ter mais (tehr MAH-ees) ['ter 'majʃ]

Weniger haben – Ter menos (tehr MEH-noos) ['ter 'menuʃ]

Teuer kaufen – Comprar caro (kohm-PRAHR KAH-roo)
[kõ'prar 'karu]

Billig kaufen – Comprar barato (kohm-PRAHR bah-RAH-too)

[kõ'prar bæ'ratu]

Nah sein – Estar perto (ehs-TAHR PEHR-too) [iɪ'tar 'pɛrtu]

Fern sein – Estar longe (ehs-TAHR LOHN-zhee) [iɪ'tar 'lɔŋi]

Tag genießen – Aproveitar o dia (ah-pro-vey-TAHR oo JEE-ah)

[ɐpruvej'tar u 'dʒiɐ]

Nachts gut schlafen – Dormir bem à noite

(dohr-MEER beeng ah NOY-chee) [dɔʁ'mir 'bɛj ɐ 'nojtʃi]

Morgen etwas unternehmen – Fazer algo amanhã

(fah-ZEHR AHL-goo ah-mah-NYAH) [fɛ'zɛr 'aɫgu ɐmɐ'ɲɛj]

Mittags spazieren gehen – Passear à tarde

(pah-seh-AHR ah TAHR-djee) [pɛsi'ar ɐ 'tardʒi]

Abends essen gehen – Jantar à noite (zhahn-TAHR ah NOY-chee)

[zɛ'tar ɐ 'nojtʃi]

Heute etwas unternehmen – Fazer algo hoje

(fah-ZEHR AHL-goo OH-zhee) [fɛ'zɛr 'aɫgu 'oʒi]

Gestern krank gewesen – Estar doente ontem

(ehs-TAHR doh-EHN-teh OHN-tehng) [iɪ'tar du'ɛti 'ɔtɛj]

Morgen mehr Erfolg haben – Ter mais sucesso amanhã

(tehr MAH-ees soo-SEH-soo ah-mah-NYAH)

['ter 'majɪ su'sɛsu ɐmɐ'ɲɛj]

Freund besuchen – Visitar um amigo

(vee-zee-TAHR oom ah-MEE-goo) [vizitɛ'r 'ũ ɐ'migu]

Freundin finden – Encontrar uma amiga

(eng-kohn-TRAR OO-mah ah-MEE-gah) [ɛkõ'trar 'umɐ ɐ'migɛ]

Familie besuchen – Visitar a família (vee-zee-TAHR ah fah-MEE-lyah)
[vizitɐ' r ɐ fɐ'miljɐ]

Haus kaufen – Comprar uma casa (kohm-PRAHR OO-mah KAH-zah)
[kõ'prar 'umɐ 'kazɐ]

Wohnung mieten – Alugar um apartamento
(ah-loo-GAHR oom ah-pahr-tah-MEHN-too) [alu'gar 'ũ ɐpɐrtɐ'mɛtu]

Auto fahren – Dirigir um carro (dee-ree-ZHEER oom KAH-hoo)
[diri'zir 'ũ 'kaʁu]

Straße suchen – Procurar uma rua (proh-koo-RAHR OO-mah HOO-ah)
[proku'rar 'umɐ 'ʁuwɐ]

Stadt ansehen – Visitar uma cidade
(vee-zee-TAHR OO-mah see-DAH-djee) [vizitɐ' r 'umɐ si'dadʒi]

Land meiner Geburt – País de nascimento
(pah-EES jeh nah-see-MEHN-too) [pɐ'if dʒi nɛsimentu]

Zum Flughafen fahren – Ir para o aeroporto
(eer PAH-rah oo ah-eh-roh-PEHR-too) ['ir 'parɐ u ɐɛʁu'portu]

Bahnhof suchen – Procurar a estação
(proh-koo-RAHR ah es-tah-SAH-oong) [proku'rar ɐ (i)ʃtɐ'sɛw̃]

Bus fahren – Andar de ônibus (ahn-DAHR jeh OH-nee-boos)
[ɛ'dar dʒi 'õnibuz]

Taxi fahren – Pegar um táxi (peh-GAHR oom TAH-ksee)
[pɐ'gar 'ũ 'taksɪ]

Hotel buchen – Reservar um hotel (heh-sehr-VAHR oom oh-TEHL)
[ɛzɛr'var 'ũ o'tɛl]

Restaurant Tisch reservieren – Reservar uma mesa
(heh-sehr-VAHR OO-mah MEH-zah) [ɛzɛr'var 'umɐ 'mezɐ]

Im Supermarkt einkaufen gehen – Fazer compras no supermercado

(fah-ZEHR KOHM-prahs noo soo-pehr-mahr-KAH-doo)

[fə'zɛr 'kɔ̃pɾɛʃ nu supɛɾmɛɾ'kadu]

Krankenhaus suchen – Procurar um hospital

(proh-koo-RAHR oom os-pee-TAHL) [proku'rar 'ũ ɔspi'taʃ]

Schule besuchen – Frequentar a escola

(freh-kwehn-TAHR ah es-KOH-lah) [fɾekwɛ'tar v (i)ʃ'kɔlə]

Viel Arbeit haben – Ter muito trabalho

(tehr MOO-ee-too trah-BAH-lyoo) ['tɛr 'mujtu tɾɛ'balju]

Wenig Geld haben – Ter pouco dinheiro

(tehr POH-koo jee-NAY-roo) ['tɛr 'poku dʒi'ɲɛru]

Mit Karte bezahlen – Pagar com cartão

(pah-GAHR kohng kar-TAH-oong) [pɛ'gar kɔ̃ kɛɾ'tɛw]

Telefon suchen – Procurar um telefone

(proh-koo-RAHR oom teh-leh-FOH-nee) [proku'rar 'ũ tele'foni]

Zeit haben – Ter tempo (tehr TEHN-poo) ['tɛr 'tɛpu]

Uhr schauen – Olhar o relógio (oh-LYAHR oo heh-LOH-zhee-oh)

[o'ʎar u ɛɛ'lɔʒu]

In 5 Minuten kommen – Vir em cinco minutos

(veer eng SEEN-koo mee-NOO-toos) ['vir 'ɛj 'sĩku mi'nutuʃ]

In 2 Stunden erwarten – Esperar em duas horas

(eh-speh-RAHR eng DOO-ahz OH-rahz) [ispe'rar 'ɛj 'duɛz 'ɔɾɛʃ]

Tag bewusst erleben – Viver o dia conscientemente

(vee-VEHR oo JEE-ah kohn-see-en-chee-AHN-teh)

[vi'ver u 'dʒiɛ kɔ̃sjɛtʃi'ɛtʃimɛtʃi]

Woche bald beenden – Terminar a semana logo

(tehr-mee-NAHR ah seh-MAH-nah LOH-goo)

[tɛxmi' nar ɐ si' mɐnɐ 'lɔgu]

Monat pausieren – Pausar o mês (pow-ZAHR oo MEHS)

[paw' zar u 'mɛʃ]

Neues Jahr feiern – Comemorar o ano novo

(koh-meh-mohr-AHR oo AH-noh NOH-voo)

[komɐmo' rar u 'ɐnu 'novu]

Früh kommen – Chegar cedo (sheh-GAHR SEH-doo) [ʃi' gar 'sedu]

Spät kommen – Chegar tarde (sheh-GAHR TAHR-djee) [ʃi' gar 'tardzi]

Jetzt umsetzen – Fazer agora (fah-ZEHR ah-GOH-rah) [ʃɛ' zer ɐ 'gɔɾɐ]

Fertig machen – Terminar (tehr-mee-NAHR) [tɛxmi' nar]

Türe öffnen – Abrir a porta (ah-BREER ah POR-tah) [ɐ' bɾiç ɐ 'pɔɾtɐ]

Fenster schließen – Fechar a janela (feh-SHAHR ah zhah-NEH-lah)

[fe' ʃar ɐ ʒɐ' nelɐ]

Hoch gehen – Subir (soo-BEER) [su' bir]

Runter gehen – Descer (des-SEHR) [des' ser]

Niedrigen Kontostand haben – Ter pouco dinheiro na conta

(tehr POH-koo jee-NAY-roo nah KOHN-tah)

['ter 'poku dʒi' jɛru nɐ 'kɔtɐ]

Anfangen zu kochen – Começar a cozinhar

(koh-meh-SAHR ah koh-zee-NYAHR) [kumi' sar ɐ kuzi' ɲar]

Arbeiten müssen – Precisar trabalhar

(preh-see-ZAHR trah-bah-LYAHR) [priçi' zar trɛba 'ʎar]

Frage beantworten – Responder à pergunta

(hehs-pon-DEHR ah pehr-GOON-tah) [ʁɛʃpõ' der ɐ piɾ' gũtɐ]